



DIRECCIÓN DE NUEVAS CREACIONES
MODIFICACIONES Y/O CORRECCIONES

1. Identificación del Trámite

☐ Error material

☒

Modificación a una Solicitud en trámite

☒ Patente de Invención

☐ Patente de Modelo de Utilidad

☐ Registro de Diseño Industrial

☐ Esquema de Trazado de Circuitos Integrados

2. Datos del solicitante

Persona Natural ☐

Persona Jurídica ☒

Bayer Intellectual Property GmbH

Nombre o denominación / Nombre o razón social completa

Nombre representante legal

Tipo de empresa

Micro ☐

Pequeña ☐

Mediana ☐

Otra ☐

Documento de identificación:

☐ C.C.

☐ C.E.

☐ NIT

☐ Otro Número

Nacionalidad/País de constitución	Dirección y domicilio del titular	Ciudad
MONHEIM , ALEMANIA	Alfred-Nobel-Strasse 10, 40789 Monheim am Reim	Alemania
Dirección electrónica	No. Fax	Número telefónico
mde@mdelaw.com	5712442496	5712444096



Autorizo expresamente a la Superintendencia de Industria y Comercio para que todas las comunicaciones sean enviadas a través de la dirección de correo electrónico

3. Datos del apoderado:

JAIME EDUARDO DELGADO VILLEGAS

19.270.955 de Bogotá

43.308 C.S.J

Apellidos y Nombre

Documento de identificación

Tarjeta profesional

Dirección y domicilio		Ciudad
Av. Carrera 24 No. 37-31 Oficina 202		Bogotá
Dirección electrónica	No. Fax	Número telefónico
mde@mdelaw.com	5712442496	5712444093

En caso de haber presentado poder general para asuntos que se adelanten ante la Delegatura de Propiedad Industrial, sírvase indicar el número de su radicación o protocolo de poder general

2

4. Datos del trámite

Expediente No. 11 145:580

Título de patente: INMUNOCONJUGADOS DE ANTIMESOTELINA Y USOS DE LOS MISMOS

Corrección:

Aparece _____

Debe ser _____

Modificación:

☐ Modificación al capítulo reivindicatorio.

☐ Modificación al capítulo descriptivo.

☐ Modificación al resumen.

☐ Modificación a los dibujos.

☒ Modificación al solicitante. (Transferencia)

De: BAYER PHARMA AKTIENGESELLSCHAFT

A: BAYER INTELLECTUAL PROPERTY GMBH

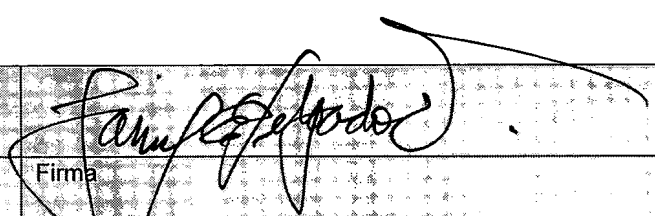
5. Anexos

☒ Comprobante de pago de la tasa para la presentación de la corrección y/o modificación

☒ Poder, si fuere el caso.

☒ Documento que contiene las modificaciones o correcciones.

☐ Copia de la solicitud y sus anexos en formato magnético.

6. Firma	
JAIME EDUARDO DELGADO VILLEGAS	
Nombre y apellidos	Firma
19.270.955 de Bogotá	43.308 de C.S.J
C.C	Tarjeta Profesional

TRANSFERENCIA DE DERECHOS DE PROPIEDAD INDUSTRIAL

La sociedad, **Bayer Pharma Aktiengesellschaft** (denominada en lo sucesivo "cedente") domiciliada en **Müllerstrasse 178, 13353 Berlin, Alemania**, representada en este acto por Dña.

NATASCHA CHAISEN

en su calidad de REPRESENTANTE
LEGAL

representación que me acredita y que yo, el Notario Público, considero suficiente a efectos de formalizar esta transferencia así como certifico por los documentos que he tenido a la vista que me consta la constitución y existencia actual de dicha sociedad, vende, cede y transmite los derechos que le corresponden sobre las solicitudes de patente en Colombia Nos.

11-092821, 11-117739, 11-145580, 11-161612, 11-161608, 12-051569 a la compañía **Bayer Intellectual Property GmbH**, (denominada en lo sucesivo "cesionaria"), domiciliada en **Alfred-Nobel-Strasse 10, 40789 Monheim am Reim, Alemania**, y representada en este acto por

Dña. MARIANE LOS ANGELES MORENO MOSALES

en su calidad de REPRESENTANTE
LEGAL

representación que me acredita y que yo, el

ASSIGNMENT OF INDUSTRIAL PROPERTY RIGHTS

The Company, **Bayer Pharma Aktiengesellschaft**, (hereinafter called "assignor"), domiciled at **Müllerstrasse 178, 13353 Berlin, Germany** and represented in this act by Mr.

in his capacity as _____

whose representation he duly demonstrates to me and that I the Notary Public, consider sufficient for the execution of this assignment, as well as I certify the constitution and existence of said Company in light of the documents exposed, sells, transmits and assigns all the rights and titles owned by the assignor with respect to the Colombian patent applications Nos. **11-092821, 11-117739, 11-145580, 11-161612, 11-161608, 12-051569** to the Company, **Bayer Intellectual Property GmbH**, (hereinafter called "assignee"), domiciled at **Alfred-Nobel-Strasse 10, 40789 Monheim am Reim, Germany** y , and represented in this act by Mr.

in his capacity as _____

whose representation he duly

Notario Público, considero suficiente a efectos de formalizar esta transferencia así como certifico por los documentos que he tenido a la vista que me consta la constitución y existencia actual de dicha sociedad. La Sociedad cesionaria acepta y recibe tales derechos.

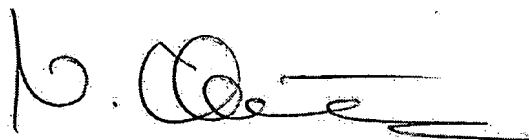
El precio establecido para esta cesión es de _____

Cantidad que la cedente declara haber recibido de la cesionaria.

Y para que conste:

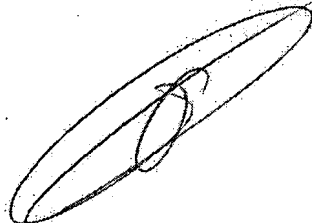
Se firma la presente en la ciudad de _____

este día 5 de FEBRERO 2013



Se firma la presente en la ciudad de _____

este día 5 de FEBRERO 2013



demonstrates to me and that I, the Notary Public, consider sufficient for the execution of this assignment, as well as I certify the constitution and existence of said Company in light of the documents exposed. The assignee accepts and receives such rights.

The price established for this assignment is of _____

which amount the assignor declares to have received from the assignee.

In witness thereof:

The present instrument is executed in the city of _____

This _____ day of _____ 200

The present instrument is executed in the city of _____

This _____ day of _____ 200

COLOMBIA

The Undersigned Juan Pedro Vallejo López, adult and living in Madrid, Spain, in my position of legal Representative of the company **Bayer Pharma Aktiengesellschaft** with headquarters Müllerstrasse 178, 13353 Berlin, DE which was initially incorporated in Germany, grant ample an sufficient power of attorney to: **JAIME EDUARDO DELGADO VILLEGAS** and/or **CLEMENCIA DELGADO VILLEGAS**, attorneys, adults, residing in Bogotá (Colombia), so that on our behalf and representation, carry out in Colombia and in any other Countries all types of errands an especial procedures for the registration and renewal of all kinds of Product and Service trademarks, deposits of name and commercial logotype, industrial models and drawings, invention patents, utility models, Integrated circuits, name of domain, Copyrights, plant varieties, agricultural, veterinary and sanitary registries, capacity certificates, renewal, modification, transfer, assignment and expansions and to be responsible as general attorneys, for the supervision of all matters related to industrial and Intellectual property, being empowered to present and withdraw objections, to present appeals, to request testimonies, to receive documents, to pay legal fees, to approve exploitations, to agree on transactions on trademark agreements with third parties of legal entities, to abandon action, to substitute and to carry out all the necessary actions before any administrative authority of the aforementioned purposes' in the event that such procedures shall be transferred unto a judicial field, the legal representatives are authorized to act as plaintiff or defendant before the competent authorities, having an ample power to settle, to submit to arbitration, to waive, to present appeals and all other necessary special faculties. For that purpose, I kindly request to grant ample powers to our attorneys, who shall be able to exercise the functions independently or collectively. The present power of attorney revokes and cancels any other previous powers of attorney given by the Company in the territory of the Colombian Republic. Sincerely,

ID Card No.

issued in

Notarial Certificate:

The undersigned Notary Public certifies that the preceding signature reading Juan Pedro Vallejo López is authentic: that signer is legal representative of

Bayer Pharma Aktiengesellschaft

and that he is empowered to grant this power, and that said Company exists and is duly organized in accordance with the laws of Germany.

All the foregoing facts are known to the Notary due to his having examined the respective documents to which he, the Notary, attests.

Granted and signed, at Madrid, on August 22, 2011

Notary Public.

This Power of Attorney should be authenticated with the filed Notarial certificate and legalized by Apostille or by the Colombian Consulate.

Atentamente se dirige a usted Juan Pedro Vallejo López, mayor de edad y residente en Madrid, España, para manifestarle que en mi condición de Representante legal de la firma **Bayer Pharma Aktiengesellschaft** domiciliada en Müllerstrasse 178, 13353 Berlín, DE, y constituida inicialmente en Alemania, confiero poder general, amplio y suficiente a los Dres. **JAIME EDUARDO DELGADO VILLEGAS**, y/o **CLEMENCIA DELGADO VILLEGAS**, Abogados, mayores y vecinos de Bogotá, D.C. (Colombia), para que en nuestro nombre y representación adelanten en Colombia y en otros países toda clase de diligencias y procedimientos especiales para el Registro y Renovación en su Despacho, de toda clase de Marcas de Producto y Servicio, Depósitos de Nombre y Enseña Comercial, Diseños Industriales y Patentes de Invención, Patentes modelo de Utilidad, Esquemas de Circuitos integrados, Nombres de dominio, Derechos de Autor, Variedades vegetales, registros agrícolas, veterinarios y sanitarios, certificados de capacidad, renovación, modificación, traspaso y ampliación de los mismos y atiendan como Apoderados generales todo asunto referente a la Propiedad Industrial e intelectual, quedando facultados para presentar y retirar Oposiciones, interponer recursos, solicitar testimonios, recibir documentos, cancelar costos legales, probar explotaciones, aceptar transacciones, llegar a acuerdos marcarios con terceras personas o entidades jurídicas, desistir, sustituir y hacer cuanto fuere necesario ante cualquier autoridad administrativa para los fines arriba indicados; y en caso de que el procedimiento debiera pasar a conocimiento judicial, quedan facultados para actuar como demandantes o demandados ante los Jueces que sean competentes, con poder amplio, pudiendo transar, someter a árbitros, desistir, interponer recursos y con todas las demás facultades especiales que fueren necesarias. Con éste objeto, ruego le confieran personería suficiente a nuestros Apoderados quienes podrán obrar en forma conjunta o independiente e incluso sustituir el presente poder. Atentamente,

DNI

expedido en

Certificación Notarial:

El infrascrito Notario Público certifica que la firma que antecede y dice Juan Pedro Vallejo López es auténtica: que el firmante es representante legal de

Bayer Pharma Aktiengesellschaft

que tiene facultad para otorgar este poder y que dicha compañía existe y está debidamente organizada de conformidad con las Leyes de Alemania.

Todos los hechos anteriores le constan por haber examinado los documentos respectivos y de todo ello da fe.

Dado y firmado Madrid, el August 22 de 2011.

Notario Público.

Autenticarlo ante Notario con el lleno de la Certificación Notarial y refrendarlo por Apostilla o Consulado.

COLOMBIA

6
PX 61.21820

SIN

The Undersigned Juan Pedro Vallejo López citizen, adult and living in Madrid in my position of legal representative of the company Bayer Intellectual Property GmbH with headquarters in Alfred-Nobel-Str. 10, 40789 Monheim, DE, which was initially incorporated at Germany, grant ample and sufficient power of attorney to: JAIME EDUARDO DELGADO VILLEGAS and/or CLEMENCIA DELGADO VILLEGAS, attorneys, adults, residing in Bogotá (Colombia), so that on our behalf and representation, carry out in Colombia and in any other Countries all types of errands and especial procedures for the registration and renewal of all kinds of Product and Service trademarks, deposits of name and commercial logotype, industrial models and drawings, invention patents, utility models, Integrated circuits, name of domain, Copyrights, plant varieties, agricultural, veterinary and sanitary registries, capacity certificates, renewal, modification, transfer, assignment and expansions and to be responsible as general attorneys, for the supervision of all matters related to industrial and Intellectual property, being empowered to present and withdraw objections, to present appeals, to request testimonies, to receive documents, to pay legal fees, to approve exploitations, to agree on transactions on trademark agreements with third parties of legal entities, to abandon action, to substitute and to carry out all the necessary actions before any administrative authority of the aforementioned purposes' in the event that such procedures shall be transferred unto a judicial field, the legal representatives are authorized to act as plaintiff or defendant before the competent authorities, having an ample power to settle, to submit to arbitration, to waive, to present appeals and all other necessary special faculties.

For that purpose, I kindly request to grant ample powers to our attorneys, who shall be able to exercise the functions independently or collectively.

The present power of attorney revokes and cancels any other previous powers of attorney given by the Company in the territory of the Colombian Republic.
Sincerely,

ID Card No.

issued in

Atentamente se dirige a usted Juan Pedro Vallejo López mayor de edad y residente en Madrid para manifestarle que en mi condición de representante legal de la firma Bayer Intellectual Property GmbH domiciliada en Alfred-Nobel-Str. 10, 40789 Monheim, DE y constituida inicialmente en Alemania, confiero poder general, amplio y suficiente a los Dres. JAIME EDUARDO DELGADO VILLEGAS, y/o CLEMENCIA DELGADO VILLEGAS, Abogados, mayores y vecinos de Bogotá, D.C. (Colombia), para que en nuestro nombre y representación adelanten en Colombia y en otros países toda clase de diligencias y procedimientos especiales para el Registro y Renovación en su Despacho, de toda clase de Marcas de Producto y Servicio, Depósitos de Nombre y Enseña Comercial, Diseños Industriales y Patentes de Invención, Patentes modelo de Utilidad, Esquemas de Circuitos integrados, Nombres de dominio, Derechos de Autor, Variedades vegetales, registros agrícolas, veterinarios y sanitarios, certificados de capacidad, renovación, modificación, traspaso y ampliación de los mismos y atiendan como Apoderados generales todo asunto referente a la Propiedad Industrial e intelectual, quedando facultados para presentar y retirar Oposiciones, interponer recursos, solicitar testimonios, recibir documentos, cancelar costos legales, probar explotaciones, aceptar transacciones, llegar a acuerdos marcarios con terceras personas o entidades jurídicas, desistir, sustituir y hacer cuanto fuere necesario ante cualquier autoridad administrativa para los fines arriba indicados; y en caso de que el procedimiento debiera pasar a conocimiento judicial, quedan facultados para actuar como demandantes o demandados ante los Jueces que sean competentes, con poder amplio, pudiendo transar, someter a árbitros, desistir, interponer recursos y con todas las demás facultades especiales que fueren necesarias.

Con éste objeto, ruego le confieran personería suficiente a nuestros Apoderados quienes podrán obrar en forma conjunta o independiente e incluso sustituir el presente poder.
Atentamente,

DNI

expedido en

α

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
NIT : 800.176.089-2
- / -



RECIBO DE CAJA

No. 13 - 0012964

Bogotá D.C., Febrero 08 de 2013 - 12:17:34

RECIBIDO DE : MARIO DELGADO ECHEVERRY E HIJOS LTDA

NI 800.020.909

*** Soporte del Pago ***

TIPO PAGO	BANCO	CUENTA	No. PAGO	FECHA PAGO	VR PAGO
CONSIGNACION	BANCO DE BOGOTA	062754387	197827641	08/02/2013	8.685.000.00

*** Conceptos Pagados ***

CANT.	RENTISTICO	CONCEPTO	Vr. UNDITARIO	Vr. CONCEPTO
1	50005-01-03 CAMBIO DE MODALIDAD Y MODIFICACIONES	SOLICITUD MODIFICACIONES CAMBIO SOLICITANTE POR CESION	125.000.00	125.000.00
				\$125.000.00

SON: **CIENTO VEINTICINCO MIL PESOS MONEDA CORRIENTE**

Responsable: 

Recibo de Caja Aplicado al Expediente No. Transf. Pat. Inv. 11145580

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 11-145580- -00004-0000

Fecha: 2013-02-11 16:30:13 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 379 FASENACIONALI
Act. 329 CTOINFORMACION Folios: 7

Sede Centro: Carrera 13 No. 27 - 00 Pisos 3,4,5 y 10 Bogotá, D.C.- Colombia

Web: www.sic.gov.co e-mai: info@sic.gov.co Conmutador: (571) 5870000 Fax: (571) 5870284 Linea: 018000-910165 Call Center: (571) 6513240

Febrero 8 de 2013 - 12:17:38